

# THEREFORE, GO

FOLLOWING THE VOICE OF GOD



馬太福音  
Matthews 28: 16-20

所以  
你們要去



Go

十一個門徒往加利利去，到了耶穌約定的山上。他們見了耶穌就拜他，然而還有人疑惑。

**Then the eleven disciples went to Galilee, to the mountain where Jesus had told them to go. When they saw him, they worshiped him; but some doubted.**

Go

耶穌進前來，對他們說：「天上地下所有的權柄都賜給我了。」

**Then Jesus came to them and said,  
"All authority in heaven and on earth  
has been given to me.**

Go

所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗。

**Therefore go and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit,**

Go

凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，我就常與你們同在，直到世界的末了。」

**and teaching them to obey everything I have commanded you. And surely I am with you always, to the very end of the age."**

Go

# 大使命是給誰的呢？

Who gave the Great Commission?

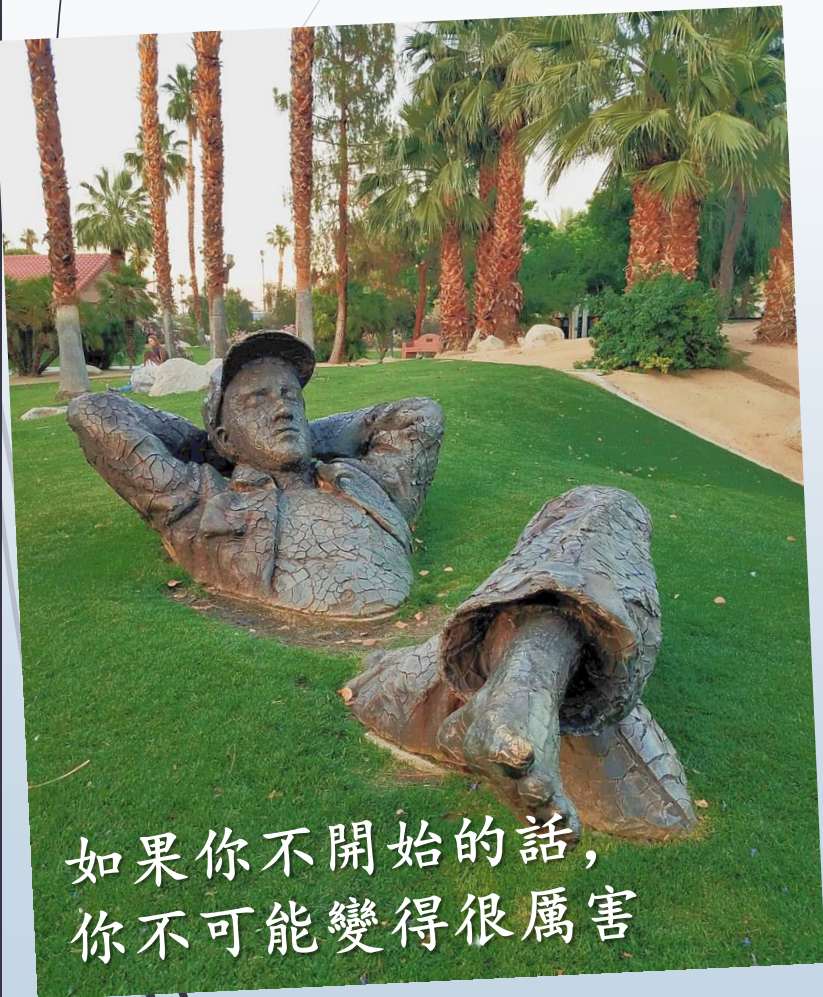
馬太福音  
Matthews  
28:16-17

**十一個門徒**往加利利去，到了耶穌約定的山上。他們見了耶穌就拜他，然而還有人疑惑。

**Then the eleven disciples went to Galilee, to the mountain where Jesus had told them to go. When they saw him, they worshiped him; but some doubted.**

Go

# 幸福小組



如果你不開始的話，  
你不可能變得很厲害



你不需要  
很厲害才能開始，  
但你需要開始，  
才會變得很厲害。



你若開始並且堅持做下去，  
就一定會變得很厲害

Go

# 這些人具備四個條件

Four conditions these people have

擁有主基督的權柄

Have the authority of the Lord Jesus Christ (18)

明白主基督的目標

Understand the goal of the Lord Jesus Christ (19 )

自己要作門徒

Be disciples themselves ( 20a )

常常去做，這是一生的服事

Do it often as a lifetime service ( 20b )



Go

# 這些人具備四個條件

Four conditions these people have

擁有主基督的權柄

Have the authority of the Lord Christ ( 18 )

Go

耶穌進前來，對他們說：「天上地下**所有的權柄**都賜給我了。所以，你們要去，

**Then Jesus came to them and said, "All authority in heaven and on earth has been given to me. Therefore go**

Go

## 主的權柄

# The Lord's authority

1. 明白主基督擁有天上地下所有的權柄

**Understanding that Jesus has all the authority in heaven and on earth**

2. 知道是主耶穌親自給我們權柄

**Knowing that it's Jesus who give us the authority**

3. 要使用主的權柄

**Using the Lord's authority**

Go

耶穌走遍各城各鄉，在會堂裡教訓人，宣講天國的福音，又醫治各樣的病症。

**Jesus went through all the towns and villages, teaching in their synagogues, preaching the good news of the kingdom and healing every disease and sickness.**

Go

他看見許多的人，就憐憫他們；因為他們困苦流離，如同羊沒有牧人一般。

**When he saw the crowds, he had compassion on them, because they were harassed and helpless, like sheep without a shepherd.**

Go

於是對門徒說：「要收的莊稼多，做工的人少。所以，**你們當求**莊稼的主打發工人出去收他的莊稼。」

**Then he said to his disciples, "The harvest is plentiful but the workers are few. Ask the Lord of the harvest, therefore, to send out workers into his harvest field."**

Go

# 這些人具備四個條件

Four conditions these people have

擁有主基督的權柄

Have the authority of the Lord Christ (18)

明白主基督的目標

Understand that the goal of the Lord Christ (19 )

Go

所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗。

**Therefore go and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit,**



Go

# American Worldview Inventory 2021

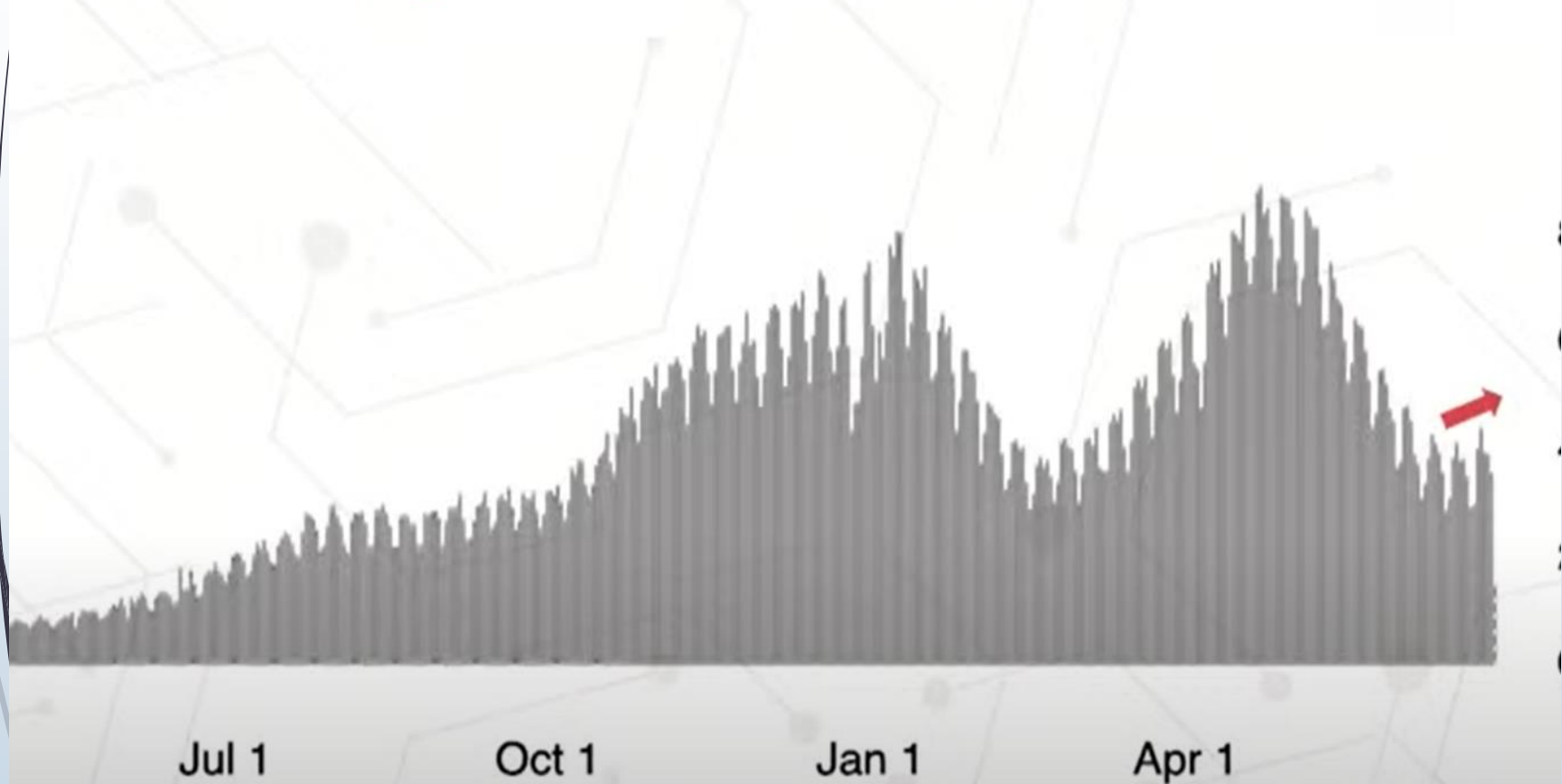
by George Barna's Cultural Research Center (CRC)

- ▶ **the United States has become one of the largest and most important mission fields in the world.**
- ▶ **Other Faiths Attract More Americans**

## 三十年間的變化：1991-2021

- ➔ In 1991, 86% of U.S. adults held a biblical view of God, but now just 46% do.
- ➔ Belief in the Bible as “the accurate Word of God” fell from 70% in 1991 to 41% in 2021.
- ➔ And the percentage of Americans who believe they’ll go to heaven because they accept Jesus as their personal Savior fell from 36% in 1991 to 30% in 2021.

# 全球確診人數曲線 (截至6/29/21)



資料來源：World Health Organization 健康1+1製圖

圖解

# 美國確診人數曲線 (截至6/29/2020)



資料來源：World Health Organization 健康1+1製圖

健康1+1 圖解

# 防疫典範以色列疫情上升 (截至6/29/21)

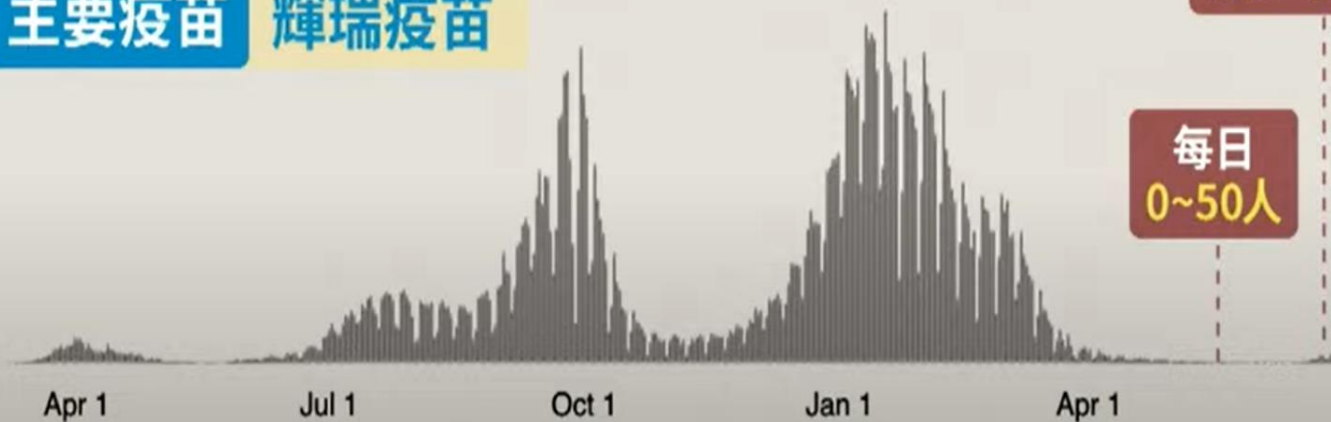
疫苗接種率



主要疫苗 輝瑞疫苗

每日  
100~200+人

每日  
0~50人



Go

# 這些人具備四個條件

Four conditions these people have

擁有主基督的權柄

Have the authority of the Lord Christ (18)

明白主基督的目標

Understand that the goal of the Lord Christ (19 )

自己要作門徒

Be disciples ( 20a )

Go

凡我所吩咐你們的，**都教訓他們遵守**，我就常與你們同在，直到世界的末了。」

**and teaching them to obey everything I have commanded you. And surely I am with you always, to the very end of the age."**

Go

以斯拉定志考究遵行耶和華的律法、  
又將律例典章教訓以色列人。

**For Ezra had devoted himself to the study and observance of the Law of the LORD, and to teaching its decrees and laws in Israel.**



Go

# “211” 讀經計劃

## Bible Reading Plan

- ▶ 每年研讀**2**本聖經書卷  
Read 2 Books per year
- ▶ 每週背誦**1**節聖經經文  
Memorize 1 Verse per week
- ▶ 每天閱讀**1**章聖經  
Read 1 Chapter per day

Go

# 這些人具備四個條件

Four conditions these people have

擁有主基督的權柄

Have the authority of the Lord Christ (18)

明白主基督的目標

Understand that the goal of the Lord Christ (19 )

自己要作門徒

Be disciples ( 20a )

常常去做，這是一生的服事

Do it often as a lifetime service ( 20b )

Go

凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，**我就常與你們同在**，直到世界的末了。」

**and teaching them to obey everything I have commanded you. And surely I am with you always, to the very end of the age."**

Go

# 幸福小組

- ▶ 傳福音是我們基督徒的專業  
**Evangelism is the major for Christians.**



Go

# 幸福小組

没有付不起的代价  
只有看不见的价值

*NO PRICE WE CANNOT PAY  
ONLY VALUE WE CANNOT SEE*

# 幸福小組

網絡幸福小組2.0  
Online Happiness Group

Go

Go

# “網絡幸福小組2.0”計劃

## Online Happiness Group 2.0

➡ 8月底開始

Meeting starts from the end of Aug.

➡ 為期8周

Last for 8 weeks

➡ 7月17日開始同工訓練

Coworker training starts on 7/17

Go

# 結論 Conclusions

大使命有了，  
策略和方法也有了，  
做工的人在哪儿？



**The Great Commission is here.  
There are also strategies and methods.  
Where are the workers?**